LA AURORA DE CHILE

Nº 34 - 2 de Agosto de 1973. Aparece los jueves. Precio E° 15.

ESTE HOMBRE ES EL AUTOR INTELECTUAL

Siempre hemos dicho que el terrorismo no es un arma de lucha que utilice el movimiento popular. Que no es asesinando hombres como se combaten las instituciones arcaicas ni como se promueve el cambio histórico.

Lo repetimos ahora, con motivo del asesinato del Comandante Araya, asesinato que repudiamos enérgicamente.

Sin embargo, el terrorismo sí es un arma del fascismo. La ola de atentados, de agresiones, que han conmovido el país en estos días, 117 atentados en las últimas 48 horas, están demostrándolo. La muerte del Comandante Araya es sólo un eslabón, un terrible eslabón en esta cadena de destrucción y de muerte.

Pero siempre detrás del acto hay una inspiración, siempre hay una filosofía, siempre hay una pretendida justificación. **Y detrás de la mano que aprete el gatillo, detrás de la mano que lanza la bomba, detrás del hecho material del acto ilegítimo,** está la mente y está la palabra **del que previamente justificó dicho acto, la mente y la palabra del que previamente ofreció una justificación del acto.**

Onofre Jarpa, a nombre y en representación del Partido Nacional, ofreció esa justificación previa. Su declaración pública, inserada en El Mercurio, difundida con amplitud a lo largo del territorio nacional, **su declaración pública de que es el Gobierno el ilegítimo, esa declaración fue la justificación previa.**

A un Gobierno ilegítimo se le desobedece. A un Gobierno ilegítimo se le combate. Los ciudadanos, ante ese poder hostil, arbitrario, deben resistirse por todos los medios. Deben paralizar el transporte, deben dejar sin combustible a la comunidad, deben apedrear a los choferes de las empresas. Corfo y matar a uno de una pedrada, deben colocar bombas en los locales de los partidos, en las casas de los funcionarios de Gobierno, en las radios de izquierda. Deben asaltar las estaciones de servicio y cortar las mangueras. Deben dejar sin servicios médicos a la población. **Y también deben matar. Sí, también deben matar.** También deben matar **porque hay una teoría, la teoría del tirano, la teoría que el filósofo Ríos le planteaba el otro día en la Tribuna.** Esa teoría dice que, de **acuerdo al Derecho Natural, la guerra contra el tirano es legítima. Esa teoría dice que, de acuerdo al Derecho Natural, la violencia física contra el tirano es legítima.**

La declaración de Jarpa de que el Gobierno es ilegítimo, implica que Allende y su régimen son ilegítimos. Implica que Allende es por tanto un tirano y su régimen, un régimen tiránico. Y, de acuerdo al Derecho Natural, es legítima la guerra en su contra.

Y también la muerte. También la muerte de quien aparezca participando en el gobierno del tirano. También la muerte de quien se muestra en televisión, en fotos, a lo largo del mundo como Edecán del tirano. Porque el Comandante Araya debiera haberse negado a servir de Edecán del tirano, de Edecán de un gobierno ilegítimo, de Edecán de un gobierno ilegítimo al que los ciudadanos pueden lícitamente hacer la guerra. La guerra, en su sentido militar, no en su sentido literario. La guerra, la guerra con muertos, con balas, con bombas.

A eso conduce la teoría de la ilegitimidad del gobierno. **Conduce a la guerra. A la guerra con muertos.** Y esa guerra conduce al asesinato vil, alevoso de un ciudadano ejemplar, cuyo único delito consistió en haber sido Edecán de un Presidente elegido constitucionalmente, por un Congreso. de Un Presidente que había participado en una elección limpia donde había obtenido la primera mayoría. De un Presidente cuya acusación ni siquiera ha sido presentada en el Congreso.

A eso conduce la teoría. Y el que formuló la teoría debe hacerse responsable de las consecuencias de su teoría.

Y no se escabulle la responsabilidad moral **mediante el arbitrio de hacerse el indignado y entablar una querella. Querellense contra nosotros, como se querellaron contra Altamirano. Querellense y hasta a lo mejor les toca de nuevo la Sala y llevan a la cárcel al responsable de esta publicación.**

Pero ahí estarán los hechos, ante la opinión pública. Ahí está en su tumba el Comandante Araya. Ahí están las bombas explotadas. Los locales destruídos, las vías férreas destruídas, los camiones incendiados. Ahí **están los hechos de violencia, ahí están los hechos de la guerra, de la guerra contra el tirano, contra el gobierno ilegítimo.** Ahí están, ante la población sin combustible, sin parafina, sin harina, sin atención médica. Ahí están, ante la población que debe sufrir las consecuencias de esta guerra. **Ahí están los hechos, y no se borrarán con una querella.**

Y todo por unos mezquinos intereses. Todo por unas fábricas, por unos fundos, por unos bancos. Todo por unos pocos privilegiados que no se resignan al cambio histórico, a la pérdida de sus privilegios.

Es dura la verdad, señor Jarpa. **Dicen por ahí que cada uno tiene su propia verdad.** A lo mejor. Pero no sabemos si la verdad suya es **tan distorsionada, tan deformada,** como **para que Ud.** no alcance a comprender las **consecuencias de sus discursos, las consecuencias de sus declaraciones, las suyas y las de su partido.**

Ud. es el responsable intelectual del asesinato del Comandante Araya. De los atentados. De la destrucción. **Porque Ud. dio la justificación. Porque Ud. avaló la teoría de la ilegitimidad del Gobierno y ya hemos dicho a qué conduce esa teoría. Miles de querellas, millones de querellas,** no podrán borrar sus discursos. Ni sus declaraciones. Ni hacer revivir a los muertos.

Reflexione la mayoría del país. Reflexionen los que no fueron dueños de fundos, ni de fábricas, ni de bancos, ni de minas de cobre. Reflexionen los que sólo viven de su trabajo. Reflexionen en las consecuencias de las teorías peligrosas. **Calculen cuán rápido se va de una teoría sobre la ilegitimidad a una teoría sobre la guerra, y de allí, a una realidad sobre la muerte.**

Al borde de una guerra civil estamos. En el borde del abismo estamos. **Y no es seguro si podremos salvar el abismo.** No es seguro que algún desesperado acto de terrorismo no haga trizas el diálogo, y nos desbarranquemos al abismo.

Reflexione la mayoría, reflexione rápido.

Porque casi no queda tiempo.

Los trabajadores estamos tranquilos.

No pueden los señores de la guerra pretender que vuelva atrás el carro de la historia. Porque hay imposibles históricos, que están más allá de la voluntad de los hombres.

Por todo esto hacemos la denuncia. La denuncia ante la opinión pública. Más homicida que el brazo que hiere es la mente que lo impulsa, la voz que le da previa justificación. Tal es el delito de Onofre Jarpa. Y el de su partido.

LA AURORA DE CHILE

Trabajadores de Vinex aplican línea correcta

¡FUERA EL GERENTE!

Reo el Director

QUERELLA CONTRA "LA AURORA"

¿CUAL PARTICIPACION?

¡¡ASI SE HACE!!

Al Area Social Otra Empresa Del Clan Edwards

Manufacturas Chilenas De Caucho

UN NUEVO GOLPE Y DONDE MAS LES DUELE

¡EXIGIMOS QUE LAS FABRICAS TOMADAS PASEN A LAS MANOS DE LOS TRABAJADORES!! A LOGRAR EL PODER POPULAR

INFORMA EL NUEVO CORDON INDUSTRIAL DE LO ESPEJO

DECLARACION DE LA COORDINADORA PROVINCIAL DE CORDONES INDUSTRIALES DE SANTIAGO

PAÑOS CONTINENTAL:

ALGUIEN DEBE RESPONDER

A NUESTROS LECTORES

Nos llaman algunos compañeros de provincias y nos dicen: "Por aquí no llega "La Aurora de Chile". Nos hemos enterado por casualidad de su existencia y nos gusta su línea revolucionaria. Queremos recibirla todos los jueves. ¿Por qué no nos mandan tantos ejemplares a tal dirección?

A todos estos compañeros les déci

Por eso no estamos en condiciones de distribuirla directamente a provincia.

2) La que los compañeros pueden hacer es irse a hablar con el agenciero de la ciudad. En toda ciudad hay un agenciero que encarga revistas y periódicos a Santiago. Se van a hablar con él y le dicen que encargue también "La Aurora". El agenciero se la pide

LOTA GREEN

es una empresa administrada por sus trabajadores y puesta al servicio de la comunidad

LOTA GREEN

aumenta la producción y beneficia a sus trabajadores

LOTA GREEN

cumple con Chile

LOTA GREEN

firme en el Area Social

LA AURORA EN EL MUNDO

EL PRESIDENTE NIXON ORDENÓ BOMBARDEOS SOBRE CAMBOYA Y EL EJÉRCITO NORTEAMERICANO FALSIFICÓ LOS INFORMES POSTERIORES

WASHINGTON — La Administración Nixon aceptó por primera vez como verdaderas las cifras formuladas en 1969 por el Pentágono Norteamericano y que daban cuenta de la realización de bombardeos clandestinos a cargo de los aviones B-52 de extensas regiones de Camboya.

Los bombardeos sobre Camboya se ejecutaron a espaldas del pueblo norteamericano, la prensa y parlamentarios, incluyendo a los miembros católicos que han sido detallados aquí con gran lujo de detalles y son objeto de permanentes informaciones escritas, radiales y televisadas.

LOS INDIOS INTEGRAN LA MINORÍA MÁS POBRE Y MISERABLE DE LA POBLACIÓN NORTEAMERICANA

WASHINGTON — Un informe de la Oficina Nacional de Estadísticas publicado que los indios norteamericanos integran la minoría más pobre del país. Posteriormente se dio a conocer que la declaración "de la independencia" de los Estados Unidos terminaba así por decisión solemne. Fueron necesarios 200 años para aniquilar y terminar convirtiendo en la minoría más empobrecida y miserable a los primitivos habitantes de esta nación.

El informe de la Oficina Nacional de Estadísticas afirma que los indios norteamericanos pasan a integrar la escala más baja de cualquiera de los índices socio-económicos a partir de las estadísticas básicas del censo nacional de 1970.

Las conclusiones de la Oficina Central son posteriores a un informe de la Comisión por los Derechos Civiles, publicado en mayo de este año, según el cual también los indios integraban la minoría más pobre. Este análisis había sido realizado a partir de estudios sobre la situación de las minorías indias en Nueva México y Arizona.

Las cifras proporcionadas por la Oficina Nacional de Estadísticas, indican que los ingresos promedios de una familia de indios alcanzan a 5.832 dólares al año, contra 9.590 dólares de ingreso medio para todos los norteamericanos. Cerca del 40 por ciento de la población india vive por debajo de los niveles catalogados como límites de pobreza y que incluyen el 13 por ciento de la población norteamericana. El informe afirma que en 30 áreas urbanas con una población superior a 2.500 indios en cada una, los ingresos familiares anuales oscilan desde 3.388 dólares en Tucson, Arizona, a los 10.000 dólares en Washington. En las reservas los ingresos oscilan desde los 2.500 dólares en Arizona, a los 6.115 en Nueva México por familia y por año.

Simultáneamente al lanzamiento de una campaña que urge a las poblaciones indígenas a abandonar las reservas y a concentrarse en las ciudades, la comisión para la defensa de los derechos civiles, había advertido que aquello equivalía a un ultimátum contra los indios para que aceptaran "la asimilación o la muerte".

"Asimilación o muerte", esta fue la opción ofrecida a los indios norteamericanos por la sociedad dominante, una opinión fundada en el desconocimiento de los indios, tan generalizado y arraigados", escribió Jim Madkour, Director Regional del Comité Para los Derechos Civiles en la edición de octubre de 1972 de la revista que edita esa organización.

El informe de la Oficina Central de Estadísticas dice que en 1970, 523.591 o cerca de la década anterior. Cuando se decía en la independencia norteamericana de acuerdo con estimaciones de la época había más de 20 millones de indios en lo que ahora es integran los Estados Unidos.

BOLIVIA: INJUICIAN A MEDIOS PERIODÍSTICOS POR PUBLICAR DOCUMENTO DE OFICIALES JÓVENES CONTRARIOS AL GOBIERNO

LA PAZ — La justicia boliviana inició demanda contra dos diarios y una radio, por la publicación de un manifiesto atribuido a un sector de la oficialidad joven del ejército.

El Fiscal Aníbal Miranda requirió a los directores de los diarios "Los Tiempos" de Cochabamba, y "Nueva Jornada", de esta capital y a la radio "Cruz del Sur", también de La Paz, "La exhibición de los documentos originales que dieron base a la publicación".

El fiscal indicó que la acción judicial tiende no sólo a esclarecer el punto de partida del documento militar, sino a dar con los autores materiales e intelectuales de que publicación".

En el documento "se señala que la oficialidad joven "está dispuesta a romper las cadenas estructurales del país", demandándose en tono enérgico" no aceptar la dependencia del capital extranjero".

Se critica la actual estructura de los mandos militares y los comentes políticas que se han cosigado para gobernar el país, en desir, el movimiento nacionalista revolucionario (MNR) de Víctor Paz Estenssoro, y a la Falange Socialista boliviana (FSB), que conduce el Canciller Mario Gutiérrez. Los oficiales jóvenes indicaron su oposición a "ser instrumentos de algún político, general o aventurero que pretenda el enfrentamiento con nuestro pueblo". Agregaron que no permitirían la programación de "golpes de estado a nuestras espaldas y sin ninguna alternativa para el país".

Entre los objetivos enunciados, figura la necesidad de mantener una entera "independencia política y económica nacional", la nacionalización del comercio exterior "tendiendo a un efectivo control por parte del estado" y la urgente industrialización del sector agropecuario, además de emprender una vigorosa lucha contra el analfabetismo.

Apenas propalado el documento, el Ministro de Defensa, General Jaime Hotentivo Mendieta, anunció que sus autores se harán pasibles de las sanciones correspondientes "a que el pronunciamiento cite bajo las penalidades de la Ley de Seguridad del Estado".

Entretanto, desde Santiago de Chile, el ex ministro de Minería General Eduardo Méndez Pereira, quien se encuentra en la línea nacionalista de izquierda del ex presidente Juan José Torres, bajo el llamado a la oficialidad joven para levantarse en contra del Presidente Hugo Banzer.

Méndez Pereira indicó que "una junta revolucionaria realmente representativa, apoyada por los oficiales jóvenes y que signara también el cambio de los altos mandos, debe hacerse cargo del poder e inmediatamente dictar

PORTUGALDEBE RENUNCIAR A UNA GUERRA INSENSATA E INJUSTIFICABLE, DICE EL "CORRIERE DELLA SERA"

ROMA — Las masacres portuguesas en Mozambique son denunciadas por los nacionalistas africanos y ampliamente difundidas por la prensa europea en los últimos días, según el mismo periódico italiano que explica la necesidad de que Portugal cumpla con el deber de presionar sobre Portugal para que renuncie a esta guerra insensata, absurda e injustificable", escribe el "Corriere Della Sera", el diario de mayor circulación en Italia.

Haciéndose eco de las múltiples protestas de la opinión pública italiana contra la empresa colonialista del régimen portugués, el "Corriere" recuerda que "África pertenece a los africanos" y que la "guerra contra el nacionalismo africano perjudica a toda Europa y al mismo Portugal". Toda persona de criterio agrega el diario milanés considera ya al colonialismo como una experiencia más acabada incluso que injusta, y no puede aceptar la tesis de Lisboa según la cual Mozambique, Guinea y Angola formarían parte del territorio metropolitano. La misma tesis fue sostenida en otro tiempo por los franceses en Argelia y todo el mundo sabe como terminó, para todo europeo dotado de un mínimo sentido común, Portugal está combatiendo en África una guerra perdida. Ahora se trata de ver si esa guerra se combate con menos crueldad".

Al respecto el "Corriere" insiste en que las denuncias provienen de grupos de misioneros católicos y evangélicos con los cuales el objeto habrían decidido mantener todos al mismo tiempo y lanzar una campaña de difamación contra Portugal. "¿Por quiénes podría inducirlos a inventar tantos delitos atroces?" ¿Por ventajas, podrían obtener? No, todas las circunstancias están contra los portugueses. Estamos convencidos de que los soldados portugueses han cometido muchas de las atrocidades de que son acusados".

El periódico plantea como conclusión, la posibilidad de una investigación internacional que si el gobierno portugués aceptara podría clarificar ciertos aspectos no conocidos y en especial la responsabilidad de los ataques para las víctimas las investigaciones serán de escaso consuelo".

En el mismo sentido, diversos periódicos italianos comentan también, las declaraciones de los misioneros católicos que han sido detallados aquí con gran lujo de detalles y son objeto de permanentes informaciones escritas, radiales y televisadas.

IGLESIA PERUANA CENSURA A BANZER

LIMA. Horas antes de producirse el arribo a esta ciudad del dictador de Bolivia, Hugo Banzer, la Comisión Episcopal de Acción Social de la Iglesia Católica peruana emitió un comunicado denunciando la brutal represión que el gobierno del General Banzer ha desatado contra aquellos que se identifican con los intereses de los explotados bolivianos.

El mes duro de los comunicados sobre la gira de Banzer fue emitido por el Episcopado de Acción Social de la Iglesia peruana, quien expresa su solidaridad con la Iglesia de Bolivia "No podemos estar en silencio ante el documento "La Iglesia de Cristo no se identifica con ninguna orientación política concreta y respeta las opciones que los cristianos puedan tomar, pero la importancia es que en cualquier sistema se respeten los derechos humanos y se establezcan los condicionamientos sociales básicos para que el individuo pueda lograr su plenitud humana" luego añade es necesario también que se adopten las reformas estructurales más convenientes para que todos tengan acceso a los bienes que son para todos, porque Dios los puso a disposición de todos y no de un grupo de privilegiados. Nuestro rechazo no es hacia la persona de Banzer como tal, sino al sistema que él encarna, por ser el conductor de un país en que las mayorías están marginadas".

AFGANISTAN: SE CONSOLIDA EL NUEVO REGIMEN

Nueva Delhi — Paralelamente con la consolidación de las posiciones internas el nuevo régimen afgan del General Sardat Mohammed Daud Khan, emprendió la estabilización de su posición internacional. Hasta ahora tres países: la URSS, Checoslovaquia y la India reconocieron la nueva república.

Radio Kabul informó sobre la primera reunión del Comité Central de la República de Afganistán, el cual desempeña la función del gobierno. En esta reunión según se sabe, el ex Premier Mohammed Daub Khan, personaje central del golpe de estado efectuado en la noche del 16 al 17 de julio, fue elegido como primer Presidente de la República y como Presidente del Comité Central. Daud Khan también quedó a cargo de los ministerios de Defensa y de Asuntos Exteriores. Se comunicó que aproximadamente será dada a conocer la nueva constitución del Gobierno del Comité Central Afgano y que por ahora los ministros que empuñan a hacer no normalmente están dirigidos por los ex ministros.

Radio Kabul informa que el régimen republicano fue reconocido también por el consejo de los ancedotes" el máximo órgano religioso que comunica a los miembros que la monarquía fue democrata y sustituida por la República islámica.

INSERCION

LOS PRECIOS DEL COBRE

UN CASO DE ECONOMIA - FICCION

CUANDO las mayores reservas cuproras del planeta entran al tercer año de su incorporación definitiva al Patrimonio Nacional de Chile, los precios del metal rojo alcanzan en los mercados internacionales, uno de los niveles más espectaculares del presente siglo.

Mientras el año pasado el promedio de esos precios sólo llegó a los 48,5 centavos de dólar por libra de cobre, el día en que se conmemoraba el segundo aniversario de la nacionalización, las cotizaciones en los mercados mundiales habían saltado la barrera de los noventa centavos.

Sólo en seis meses, la principal riqueza de Chile subió 42 peldaños en esa sensible y compleja escalera que es la Bolsa de Metales de Londres, punto de referencia para todas las operaciones de venta. Y cada uno de esos peldaños, medido en términos mensuales, representa para la economía nacional un ingreso adicional cercano al millón y medio de dólares.

De ahí que, a primera vista, las cotizaciones de la bolsa londinense son impresionantes. En una primera apreciación, considerando que el cobre representa para Chile casi las tres cuartas partes de sus ingresos en divisas, pareciera surgir todo una secuela de expectativas optimistas.

No obstante, puede haber muchos peldaños en una escalera. Pero si la inclinación que ella tiene es horizontal no podemos decir que hemos subido. Lo que hemos hecho es sólo avanzar en un mismo nivel. Incluso, sin darnos cuenta, podemos estar bajando aunque creamos lo contrario.

Algo similar ocurre con el cobre.

Los precios de los últimos días son espectaculares, por su magnitud. Pero esa situación es sólo aparente, mirada en su sentido real y en el significado práctico que tiene para la economía nacional.

OLA ALCISTA

Tras el crítico período que envolvió la economía occidental desde fines de 1969, y especialmente después de la nacionalización realizada en Chile, en la Bolsa de Metales de Londres terminó lo que una revista especializada llamó "el festín del cobre". Los precios comenzaron a declinar, y las grandes compañías, como la Kennecott o la Anaconda, sintieron los fuertes retrocesos de estómago que aparecen después de las grandes fiestas.

1972 marcó el promedio más bajo de los últimos ocho años. Pero los conflictos de la economía liberal también traieron consigo la crisis monetaria. El dólar cae ante los mercados especulativos. Viene la devaluación de noviembre, a la que se agregarían la de febrero y la de principios de este mes. El interés de los compradores, se concentra ahora en monedas más fuertes que el dólar... o en los metales.

Así, la onza de oro que hace dos años se transaba a 38 dólares ahora tripplica su valor. Pero el fenómeno no sólo arrastra, en este ascenso, a los metales preciosos. También aumenta el valor de otros, como el cobre.

En este último caso, hay otros factores decisivos entre los cuales figura el fortalecimiento de la industrialización, luego de la crisis de los años recientes. Los volúmenes de cobre en la bolsa de Londres se agotan. En abril Estados Unidos anuncia que lanzará al mercado sus reservas estratégicas, en un esfuerzo por detener la caída del dólar. Pero ni siquiera esta acción logra aminorar el alza de los precios.

El siguiente cuadro muestra el promedio que alcanzaron las cotizaciones del cobre en el primer semestre del año en curso:

MES	CENTAVOS DE DOLAR
Enero	60,76
Febrero	56,35
Marzo	68,46
Abril	72,00
Mayo	70,41
Junio	79,32

PROMEDIO SEMESTRAL 66,22

Las cifras son todavía más altas en la primera semana de julio. Y el miércoles 11, cuando Chile celebra el "Día de la Dignidad Nacional", la cotización llega a 90,57 centavos de dólar. El día siguiente —12 de julio— la cotización subió a 97,85 centavos de dólar!

Es una especie de aporte al segundo aniversario de la nacionalización, que contrasta con la realidad que existía en tiempos de la presencia extranjera. A diferencia de ayer, todas las utilidades provenientes de su principal producto de exportación quedan en Chile. Y no hay precios artificiales, como sucedió durante la Segunda Guerra Mundial, cuando Estados Unidos fijó una tarifa de sólo 11 centavos de dólar, cantidad ocho veces inferior a lo que hoy recibe el país por cada libra de cobre nacionalizado.

EL OTRO PRECIO

Sin embargo, tanto las autoridades del Banco Central como los técnicos de la Corporación del Cobre mantienen reservas. En lugar de las declaraciones optimistas que muchos esperaban, hay una advertencia.

—"El país dice— no puede crear ese falsas expectativas..."

¿Falsas expectativas?

Chile, como otras naciones del Tercer Mundo, sufre en su economía los efectos de la crisis monetaria. Para efectuar sus importaciones utiliza dólares. Dólares que hoy no tienen el mismo valor que en noviembre, cuando se produjo la primera caída. En consecuencia, las divisas que hoy provienen del cobre han perdido el poder de compra.

Del mismo modo como se han elevado los precios del metal rojo, también han aumentado las cantidades que es necesario pagar por los bienes que el país adquiere en el extranjero: equipos, maquinarias, repuestos y, principalmente, artículos alimenticios. Más de la cuarta parte de las importaciones que realiza Chile corresponden al consumo de alimentos. Varios de esos productos han duplicado los precios que tenían hace un año y medio. Sólo en 1972, los artículos alimenticios se registraron en los mercados internacionales en más de un 40%.

Esas alzas son paralelas al descenso del dólar y al aparente reajuste del cobre. Y para muestra, un ejemplo reciente y concreto:

Al comenzar el mes, las cotizaciones del metal superaban ligeramente los ochenta centavos de dólar. Al culminar la primera semana de julio, tanto la divisa norteamericana como la libra esterlina fueron devaluadas en aproximadamente un 10%. Pocas horas después, el cobre llegaba al precio de 90 centavos de dólar... El aumento había sido también de un 10%. El mismo porcentaje de la devaluación.

TERMINOS DE INTERCAMBIO

La situación del cobre reviste apariencias espectaculares en su comercialización, porque ya Chile se estaba acostumbrando a una caída vertical que se produjo durante 1971 y 1972.

El siguiente es el promedio de los últimos siete años:

AÑO	CENTAVOS DE DOLAR
1966	69,5
1967	51,1
1968	56,1
1969	66,6
1970	64,2
1971	49,3
1972	48,5
1973 (Primer Semestre)	66,22

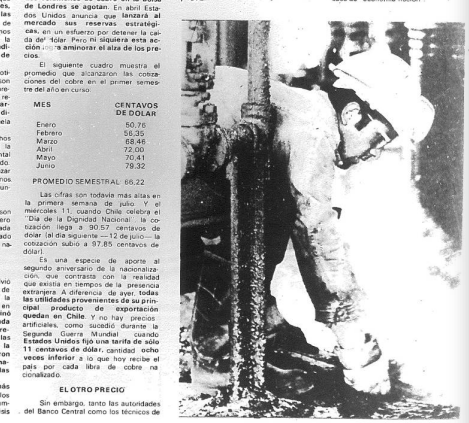
La caída es extremadamente brusca en los dos últimos años. Sólo todo en 1972. Un estudio elaborado por técnicos de la Corporación del Cobre sostiene que si esos precios hubiesen existido los mismos términos de intercambio y las mismas cotizaciones que regían en 1970, Chile habría tenido un mayor ingreso calculado en 413 millones de dólares. Esa es, la cantidad que el país dejó de percibir por el aumento en las tarifas de los bienes que importa y el descenso en las transacciones de su principal recurso de exportación: el cobre.

Esos términos de intercambio, que se inclinan en contra de los países en vías de desarrollo, tienen expresiones concretas en el caso de Chile.

Hace tres años, con las divisas provenientes de una tonelada de cobre fino era posible importar 2.810 kilos de carne congelada, 2.070 kilos de mantequilla y 1.650 kilos de café. Hasta fines del año pasado, la relación era notablemente distinta. Con los dólares procedentes de esa misma tonelada de metal rojo sólo se podía adquirir en los mercados extranjeros 1.010 kilos de carne congelada, 320 kilos de mantequilla y 990 kilos de café.

Desde diciembre hasta hoy la situación no ha variado de manera substancial en favor de Chile, pese a la recuperación de los precios del cobre. La escalera, aun cuando existan algunos peldaños más, es más bien horizontal. De este modo, la expectativa nacional cede su lugar a la estricta realidad.

Lo que ocurre hoy en la Bolsa de Londres es, en cierta manera, sólo un caso de "economía-ficción".



ARGENTINA: solo dos bandos

EL AS: MUJERES CON PANTALONES

Jueves 19 de julio. Carabineros llegan a desalojar EL AS.

En la industria EL AS, del cordón O'Higgins, las 70 mujeres que ahí trabajan están dando un **ejemplo de organización, conciencia de clase e iniciativa**. Desde el viernes 29 de junio, atendiendo al llamado de la CUT, se tomaron la industria. EL AS fábrica pantalones blue jeans y ropa para el Ejército. Tiene una planta de 92 trabajadores, de los cuales 70 son mujeres. La directiva sindical está formada por 2 obreras y un trabajador.

IRREGULARIDADES

Desde mucho tiempo **los trabajadores** estaban descontentos con **las condiciones de trabajo**. El dueño Nahum Salavech **atrasaba** el **pago de los sueldos, no cumplía** con **las actas de avenimiento**, y sacó el como los empleados "apatronados" **trataban mal a los obreros**, principalmente a las mujeres. Los trabajadores descubrieron también que **parte** de la producción era **vendida en el mercado negro**, especialmente los blue jeans a precios desorbitados. Descubrieron hasta un acaparamiento de mantequilla en las bodegas de la industria. El boicot a la producción era cosa de todos los días. En 1970 producían 1.000 prendas diarias. En los últimos años el dueño y los **administradores** de la industria habían **reducido la producción a la mitad**.

MUJERES TIENEN LA INICIATIVA

La iniciativa de mantener la industria ocupada y exigir su traspaso al área social la tuvieron las mujeres y luego fueron apoyadas por todos los trabajadores de la industria, menos los pocos empleados vendedores de las tiendas. **De éstos no tuvieron ninguna solidaridad**, al contrario de lo que ha ocurrido en muchas otras industrias. Solidaridad incondicional y todo tipo de protección y estímulo vieron recibiendo de los trabajadores del cordón O'Higgins.

"Se han portado muy bien con nosotras", explica **Ana Cepeda**, de la directiva sindical y prosigue: "No ve, que como somos casi todas **mujeres tenemos más dificultades de defendernos**. Hemos recibido todo tipo de amenazas por teléfono. Dicen que están tramitando en el juzgado orden de arresto en contra de nosotras, pero una vez que tomemos la decisión de tomar la industria y pasar al área social no vamos a tambalar de idea. No vamos a devolver la industria de ninguna manera. **La industria ahora es de nosotros: y somos nosotras quienes la vamos a administrar**".

Queremos que se nombre luego un interventor y nosotros también vamos a **delegar obreros interventores** para que trabajen junto con el interventor. Somos nosotros quienes mejor conocemos el funcionamiento y las necesidades de la industria porque la hemos trabajado hace años. **El dueño viene muy poco por aquí. Pasaba la mayor parte del tiempo en el exterior. Ha estado incluso metido en un problema de dólares en Pudahuel**".

"En esta ocasión nos reunió a nosotras aquí en la fábrica y no dijo que "él no tenía nada que ver con lo que decían los diarios y que si acaso la policía violaba **aquí a preguntar por él que por favor dijéramos que era muy bueno para los trabajadores** etc. lo que nos dio mucha risa".

Eso nos explica **Yolanda**, otra trabajadora de EL AS que muy tranquilamente deja un abrigo para sus niños **mientras hace la guardia** con otras compañeras. Yolanda es viuda y antes nunca había trabajado porque el mando no le dejaba. Hace poco más de un año entró a trabajar en la industria porque tiene que mantener a su casa y ahora está **muy contenta y entusiasmada con su participación y de todas las compañeras**. Dice: "La mujer siempre ha sido más temerosa para enfrentarse con los patrones. De ellos siempre hemos recibido malos tratos. Somos obreras y tenemos nuestra dignidad y ahora hemos perdido el miedo y no vamos a devolver esta industria en ningún caso. **Hacemos un llamamiento a todas las mujeres obreras para que no tengan miedo y se integren en esta lucha que es de todos nosotros, que enfrentan a los patrones, y se vayan librando también del machismo que nos ha tenido aprisionadas durante todos estos años**".

UNIDAS CON EL CORDON

La edad de las trabajadoras de EL AS varía entre **15 y 40 años**. La mayoría de las mujeres son jóvenes, tienen entre 15 y 25 años. Todas se han unido, están organizadas **internamente en turnos para la guardia**, para hacer colación, para salir a las compras para los contactos con otros compañeros del cordón, para los trámites con la Federación Textil, Juzgados, Corfo, Ministerio de Economía, etc. peleando para que la industria pase luego al área social. **Están muy molestas porque la producción está interrumpida**. El dueño ha dejado cerrados con llave los talleres, la bodega de materia prima, calderas, etc. Desde mucho tiempo antes **venía también desmantelando** la maquinaria, habían varias máquinas que no se usaban en estos dos años. Explican los trabajadores que el dueño ha tratado de indisponerlas con el Ejército, para el que producen ropa de combate. Eso ahora está también paralizado. Pero no quieren abrir las puertas de los talleres y bodega para que después no las acusen de violación de la propiedad privada.

Muchas han tenido problemas con las familias o con los compañeros porque pasan muchos días sin ir a sus casas quedando la industria y haciendo guardias. **María Helena, una obrera de 21 años**, casada, un niño, explica:

"Mi compañero ha tenido que entender y ahora creo que tanto nuestros compañeros como nuestras familias nos entienden y apoyan. No ve que la situación era tan mala que estamos haciendo un sacrificio grande para que se mejoren nuestras condiciones de trabajo y de vida. Y eso lo tenemos que hacer nosotras. Si ahora no tenemos dónde dejar nuestros niños o cómo cuidar nuestras casas, el problema no es nuestro. **Nosotras trabajamos de 8.30 de la mañana** a las 6 de la tarde. Vivimos en general lejos. Nos enfrentamos con los problemas de la mala movilización y somos descontadas si llegamos atrasadas. **Hace más de 4 años que peleamos en la industria por un comedor, para hacer una sala cuna o una guardería**. La mayoría de nosotras tiene niños chicos y es un problema no tener con quién dejarlos. Nuestros compañeros también trabajan. A nosotras nunca nos han dado ningún tipo de facilidad para estudiar. Las más jóvenes han tenido que abandonar sus estudios. Una vez hicimos aquí el año pasado un intento de somo **para que la jefa del taller diera media hora a cada compañera que estaba terminando su curso de secretaria. La jefa del taller siempre nos trató como patas. Nos contaba hasta los minutos cuando íbamos al baño.**

Ahora no la queremos ver nunca más y vamos a trabajar más y con alegría. Ella nos explotaba en las cosas más mínimas. Nosotras, nos sentíamos como esclavas".

"UNIDAS VENCEREMOS"

Las compañeras de EL AS nos cuentan también que antes peleaban mucho entre ellas por las cosas más chicas. Era la misma jefa del **taller y el contador**, los dos, empleados apatronados, quienes trataban de dividirlas, estimulaban la competencia, se la quitaba el trabajo a una obrera para pasarlo a otra y pagarle un poco más de plata. "Lo peor, explican, es que esta jefa de taller ha sido también una obrera, pero parece que se olvidó de eso". "Ahora estamos bien unidas y vamos a seguir adelante peleando y trabajando. La fábrica es nuestra, es de sus trabajadoras".

El viernes 20 de julio han recibido orden de desalojo. Estuvieron muy tranquilas. Salieron a la calle dispuestas a mantenerse frente a la industria y pasar la noche si es necesario en carpas y colchones que les fueron facilitados por compañeros del cordón.

CORRESPONSAL POPULAR

APALEO EN TRICOLAN

"NO ES posible que se nos siga tratando igual que en el Gobierno de Alessandri. Por ejemplo, **nos tuvieron dos meses en huelga y nos apalearon hasta hartarse**", señaló **la dirigente sindical de la industria Tricolán, Irma Núñez.**

Las cuarenta trabajadoras de la Industria Textil Tricolán han participado **en todas las movilizaciones realizadas por el Cordón Industrial Vicuña Mackenna**. Como ellas, centenares de trabajadoras estuvieron mano a mano con sus compañeros respirando el aire descompuesto por las bombas lacrimógenas y el humo de los neumáticos y demás elementos quemados en las calles.

EMPRESA PRIVADA

Las cuarenta luchadoras obreras de Tricolán **pertenecen al sector privado**. "La Aurora" consultó con ellas no sólo los motivos de su activa participación, sino también la conducta empresarial.

"**El patrón no puede reprimir nuestra decisión de responder con conciencia de clase explotada a los llamados de nuestro cordón industrial**, señaló una de las trabajadoras, quien agregó: nosotras ahora podemos llegar y avisarle al patrón que saldremos a luchar junto a nuestros compañeros, porque **él al parecer ha entendido el significado que tiene para nosotras, la clase obrera y el pueblo el proceso revolucionario, que seguiremos impulsando con todas nuestras fuerzas hasta conquistar todo el poder para los trabajadores**".

Yendo al grano, María Arancibia manifestó: nosotras, no tenemos **ahora problemas** con el industrial y **no hemos pensado pasar la empresa al APS**, todavía. Sin embargo, **conscientes del significado que tiene la ampliación del Area Social** en el sentido de conquistar más trincheras de poder económico para la clase que lucha por liberarse de la explotación, nosotras nos movemos y solidarizamos de manera concreta con nuestros hermanos de clase".

"**Estábamos cantando la Canción Nacional frente a Cristalerías Chile**, las cuarenta mujeres de Tricolán, formadas en escuadras, **cuando llegaron los carabineros** —señala Angelica Sánchez— "Ni siquiera respetaron nuestro himno patrio, ni nuestra condición de mujeres. Llegaron y **empezaron a lanzar bombas**. Una de ellas cayó en el interior de Cristalerías y le pegó a un compañero obrero en la cabeza. **Se lo llevaron grave a la posta**.

Al ver la acción de los carabineros que ganan casi lo mismo que nosotras, nos quedamos mirando, **para demostrarles que los consideramos de nuestra clase y que no les tememos**. Pero, pese a todo, ellos empezaron a tomar a nuestros compañeros, y se los llevaron detenidos. **Antes de subirlos a los furgones les apalearon. Por ejemplo, al compañero Contreras le pegaron entre cuatro carabineros hasta que se cansaron. A otro compañero lo dejaron bañado en sangre y le pegaron adentro del furgón.**

Cuarenta mujeres, relatando los hechos, señalaron muchas cosas más a "La Aurora". Sin embargo, nosotros les preguntamos ¿cuál debe ser la actitud de ustedes de ahora en adelante? Ellas respondieron a través de la obrera Irma Núñez de 54 años, que labora en Tricolán **desde hace 26 años, en que ha ocupado por decenas de años cargos de dirigente sindical**: "nuestro deber es estar vigilantes. Hasta ahora hemos confiado en el Gobierno de los Trabajadores. Pero, **nosotras vigilaremos las actitudes y respuestas de este Gobierno elegido por nosotros**. La manera de ejercer una real vigilancia, es uniéndonos y organizándonos mucho más. Siento cada día más fuertes los cordones industriales y los demás organismos de Poder Popular: nuestra vigilancia y avance será realmente revolucionario"

CORRESPONSAL POPULAR

MAS BARRABASADAS EN TALCA

El juez del Segundo Juzgado de Letras de Talca, **Hernán García Zavala**, simplemente "se pasó" en sus actuaciones de defensa de los intereses patronales.

Ayer no más había hecho noticia cuando en su calidad de Presidente del Tribunal Agrario Provincial impidió la expropiación de casi 30 fundos pertenecientes a grandes empresarios y figuras políticas de derecha.

En el día de hoy Notificó a los ex dirigentes sindicales del diario "La Mañana" que los acaba de encontrar **culpables del delito de usurpación**, debido a la huelga que los trabajadores de ese diario debieron realizar en agosto de 1971 como protesta por innumerables delitos laborales, previsionales y tributarios perpetrados por el dueño del periódico Juan Cristóstomo Bravo.

La petición de encarcelamiento de reo en favor del empresario la hizo el Abogado Mario Imes, funcionario de Corfo que ha recibido sanciones por serias irregularidades administrativas y fue acogida de inmediato por el Juez García Zavala a quien ya los trabajadores de Talca llamaban "El Tinoco" de los mamios, por sus actuaciones inmorales en favor de los patrones.

Al parecer todo esto es una maniobra desesperada de la derecha talquina ante la pronta aparición del diario "El Regional" que editarán los propios ex trabajadores de la empresa "La Mañana"